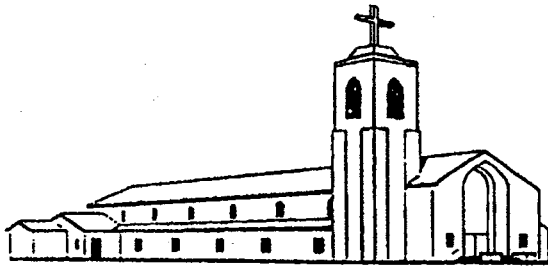


# ST. ANTHONY / IMMACULATE CONCEPTION CHURCH

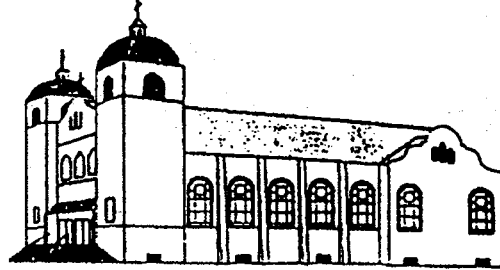
Pastor - Rev. Paul Kado

1799 WINTON WAY  
 ATWATER, CALIFORNIA 95301  
 Parish Office Hours Mon - Thurs: 9AM- 4PM  
 Parish Office - (209) 358-5743 Fax-(209)358-2423  
 Office E-mail: church.office@stanthonyatwater.org  
 Website: www.stanthonyatwater.org

Rev. Mr.— Jesus Cisneros  
 Rev. Mr.—Rene Rubalcava



St. Anthony Church



Immaculate Conception Church

## Sunday Masses

5:00 PM (Sat Vigil)	English	St. Anthony Church
6:30 PM (Sat Vigil)	Español	St. Anthony Church
7:00 AM	English	Immaculate Conception Church
8:00 AM	Español	St. Anthony Church
9:45 AM	English	St. Anthony Church
11:30 AM	English	St. Anthony Church

## Catholic School - Preschool Through 8th Grade

Principal	Marianne Flynn
Office Manager	Lori Ceja
Address	1801 Winton Way, Atwater
Phone	358-3341
Pre-School Director	Erika Valenzuela

Parish Secretary - Part- Time	Claudia A. Hernandez	358-5743
	Vianey Hernandez	
Office Manager/Bookkeeper	Shirley Rubalcava	358-5743

Safe Environment Coordinator	Claudia Hernandez	358-5743
------------------------------	-------------------	----------

## Daily Mass or Communion Service

### Miercoles y Jueves Misa en Espanol

6:30 AM	English	St. Anthony Church
6:30 PM	Español	St. Anthony Church

Liturgy of the Hours 20 Minutes Before Daily Mass

Holy Days As Announced

National Holidays As Announced

Reconciliation Thursday 4pm—6pm

Baptism English: 1st & 4th Saturday 8:00am

Bautismo Español 2do y 3er Sábado 8:00am

Marriages 6 Months Advance Notice Required/

## Religious Education:

CCD	Liliana Agundis	676-2076
RCIA - English	Andy Miller	631-9146
RCIA - Español	Fernando & Claudia E. Hernandez	564 -1294
Confirmation Coordinator:	Deacon Rene Rubalcava	358-5743
	Claudia A. Hernandez	
Anchor - Youth Group	Alex & Lucy Cisneros	261-5460
Bulletin Ads		358-5743

Quinceañeras

1 year Advance Notice Required (Please call the Parish Office  
 1 year in advance for Requirements)



# 23<sup>rd</sup> Sunday in Ordinary Time, September 10<sup>th</sup>, 2023

## “What should I do when somebody else sins?”

In today's Gospel reading, Jesus tells us that if someone sins against us, we should quietly go & talk to them about it. When we talk to somebody about something bad, they are doing, we should do it with love. We aren't trying to make them feel bad; we're trying to help. When we try to help people who do bad things, what God wants us to do is be kind to them & help to turn away from their sins.

© kidsbulletin.com

## “¿Qué debo hacer cuando alguien más peca?”

En la lectura del Evangelio de hoy, Jesús nos dice que, si alguien peca contra nosotros, debemos ir tranquilamente y hablar con él. Cuando hablamos con alguien sobre algo malo que está haciendo, debemos hacerlo con amor. No estamos tratando de hacerlos sentir mal; estamos tratando de ayudar. Cuando tratamos de ayudar a las personas que hacen cosas malas, lo que Dios quiere que hagamos es ser amables con ellas y ayudarlas a alejarse de sus pecados.

© kidsbulletin.com

### **\*\*BAPTISMS-MUST REGISTER IN THE PARISH OFFICE\*\***

**CURRENTLY REGISTERING in the month of SEPTEMBER, to sign up for a CLASS in OCTOBER, & BAPTISM will be in NOVEMBER.**

**\* IN ORDER TO ATTEND A BAPTISM CLASS, YOU MUST REGISTER IN THE PARISH OFFICE. IT IS A REQUIREMENT FOR BOTH PARENTS & GODPARENTS TO ATTEND A CLASS. PLEASE DO NOT BRING CHILDREN TO CLASS.**

### **\*\*BAUTISMOS- DEBE REGISTRARSE EN LA OFICINA DE LA PARROQUIA:**

**Actualmente estamos REGISTRANDO en el mes de SEPTIEMBRE, para asistir a una CLASE en OCTUBRE, y el BAUTISMO será EN NOVIEMBRE**

**\*PARA ASISTIR A UNA CLASE DE BAUTISMO DEBE REGISTRARSE EN LA OFICINA DE LA PARROQUIA. ES REQUERIDO QUE LOS PADRES Y PADRINOS ASISTAN LA CLASE. POR FAVOR DE NO TRAER NIÑOS A LA CLASE.**



# MEETINGS Group

Altar Society	As Announced	
Bible Study (Estudio biblico en espanol)	Miercoles 7pm	CCD Building: Salon Sacred Heart
Catholic Daughters of the Americas	2nd Tuesday Monthly 6 pm	CCD Building: St. Theresa of Lisieux
Encuentro Matrimonial Mundial	Miercoles 7pm	CCD Building: St. Theresa of Lisieux
Movimento Familiar Cristiano	2do Jueves del Mes 7pm	CCD Building: Salon San Juan Diego
Guadalupe Society	Last Thursday of the Month / Ultimo Jueves del Mes 7pm	CCD Building: Salon San Juan Diego
Knights of Columbus	1st Monday & 1st Tuesday 6:00 PM Monthly	Parish Hall
Grupo de Oracion Dulce Maria	Friday/Viernes 7:30pm	St. Anthony Church
RCIA	Sundays 11am-1pm	CCD Building: Music Room
RICA(Español)	Every Thursday/Jueves 7pm	Parish Hall
YLI	2nd Monday Monthly 6:30pm	Italo Lodge
YMI	4th Wednesday Monthly 7:00 pm	Parish Hall
Hijos del Trueno (Ministerio de Hombres) (Mens Spanish Prayer Group)	Every Tuesday/Martes 7 pm 5th Tuesday/ Martes Monthly 7PM	CCD Building: Music Room St. Anthony Church
Anchor Youth Group	Fridays 7pm	Parish Hall
St. Anthony 4-H Club	3rd Wednesday Monthly 7pm	Parish Hall
Talita Cumi	2do Sabado del Mes— Español & 4th Saturday of the Month—English	Parish Hall
On-line Marriage Prep Class Website:	Catholicmarriageprepclass.com	
PLATICAS PRE MATRIMONIAL	Heriberto y Monica Rodriguez Para Información llame al: 559-393-5923	
CONFESSIONS/ CONFESIONES	Thursdays/ Jueves 4PM- 6PM	St. Anthony Church

**REGISTRATION:** New to the Parish? Moving? Been with us a while but haven't yet registered? That's OK. Just fill out the form below and drop it in the collection basket or bring it by the office. Thanks! You are encouraged to register online at [www.stanthonyatwater.org](http://www.stanthonyatwater.org) also.

Change of Address  New Parishioner

Name: \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

City: \_\_\_\_\_ State: \_\_\_\_\_ Zip: \_\_\_\_\_

Phone Number: (\_\_\_\_) \_\_\_\_\_

Would you like to receive offertory envelopes?  Yes  No

**April 2023 Profit & Loss**

Sunday Collection: \$35,525.00  
Baptisms, Weddings, Funerals, Quinceañera offerings: \$3,849.00  
School Support Collection: \$80.00  
Altar Society: \$754.14  
Misc. Fees & Sacramental Prep. /Religious Education Fees: \$1425.00  
Candles, Votives, Poor box: \$73.00  
Extra Ordinary One Time Donations: \$3,044.00  
Hispanic Community: \$366.50  
**Total Income for April 2023: \$45,116.64**

**Expenses for April 2023**

Salaries, Wages, Health Ins, FICA, Fringe Benefits: \$12,568.56  
Administrative Expenses: \$45.00  
Contr. to Organizations: \$2,462.00  
Maint., Building Repairs, Janitorial, Gardening: \$5,642.26  
Utilities: \$1,203.80  
Fundraising Expense: --  
Religious Education Expenses: --  
Insurance (Property, Liability, Auto): \$1,370.95  
Misc. Expenses: \$10,498.98  
Ministerial Expense: --  
**Total Expenses for April 2023: \$33,791.55**  
**Net Ordinary Income: \$11,325.09**

**May 2023 Profit & Loss**

Sunday Collection: \$36,245.50  
Baptisms, Weddings, Funerals, Quinceañera offerings: \$120.00  
School Support Collection: \$83.00  
Altar Society: \$1,003.78  
Misc. Fees & Sacramental Prep. /Religious Education Fees: -  
Candles, Votives, Poor box: -  
Extra Ordinary One Time Donations: \$12,300.00  
Mass Intention Donations: \$455.00  
**Total Income for May 2023: \$50,207.28**

**Expenses for May 2023**

Salaries, Wages, Health Ins, FICA, Fringe Benefits: \$10,298.34  
Administrative Expenses: \$1,313.57  
Contr. to Organizations: \$100.00  
Maint., Building Repairs, Janitorial, Gardening \$3,854.72  
Utilities: \$4,912.11  
Altar Society Expense: \$172.70  
Religious Education Expenses: \$4,055.43  
Insurance (Property, Liability, Auto): \$1,370.95  
Misc. Expenses \$7,445.33  
Ministerial Expense: \$281.00  
**Total Expenses for May 2023 \$33,804.15**  
**Net Ordinary Income \$16,403.13**

**LET US REMEMBER TO OFFER A PRAYER FOR THE SICK:**

Domingo Arana, Pat Brown, Wanda Constable, Theresa Gonzalez, Jessie Munoz, Tony Santigato, Butch Johnson, Mike Gilbert, Lucy Saldana, Anna Rogers, Yolanda Hamilton, Diana Heller, Terry Leyle, Pat Brown, Mary Lourenco. (To Have a Name Removed

or Added to The Prayer List Call the Parish Office.)



**ANNUAL BLUE MASS**  
BISHOP BRENNAN INVITES ALL FIRST RESPONDERS  
SEPTEMBER 29, 2023  
12:10 PM  
ST. JOHN'S CATHEDRAL, FRESNO  
FOR MORE INFORMATION CONTACT:  
DEACON PETE MARQUEZ, BLUE MASS CHAIR AT PETEMARQUEZ3@COMCAST.NET

**Prayer of the Week**

*Angel of God, my guardian dear,  
to whom God's love commits me  
here, ever this day, be at my side,  
to light & guard, Rule & guide.*

*Amen*

**Oración de la semana**

*Ángel de Dios, mi querido  
guardián, a quien el amor de Dios  
me encomienda aquí, siempre este  
día, quédate a mi lado, para  
iluminarme y protegerme,  
gobernarme y guiarme.*

*Amén*

**A Message from Immaculate  
Conception**

Dear Parishioners;

Our beautiful stained-glass windows at Immaculate Conception Church are protected by PLEXIGLASS coverings that have yellowed & decayed over the years. The cost to replace them is approximately \$25,00. Some longtime parishioners have donated over \$5,000. We will start with the smaller front windows.

Please consider helping us complete this project. Donations will be accepted by Mark Blake at the back of the church at 7AM

Mass or donations can be mailed to  
**St. Anthony Church Office**  
1799 Winton Way  
Atwater, CA. 95301.

Please make checks out to:  
**ST. ANTHONY CHURCH**  
(In the memo, please write  
**DONATION FOR I.C.  
RESTORATION FUND**)

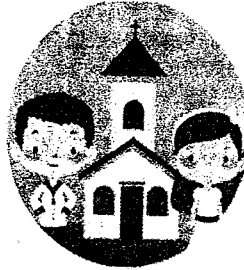
**ATTENTION:**

Catechism classes will be starting soon!

Please remember **YOUR CHILD'S CATECHIST** will reach out to you. If u haven't heard from your child catechist, please contact the GCD office with your child's name and if student is 1<sup>st</sup> or 2<sup>nd</sup> year at

[gcd@stanthonyatwater.org](mailto:gcd@stanthonyatwater.org)  
(209) 676-2076

**2023-2024**



**ATENCION:**

Las clases del catecismo comenzarán pronto.

POR FAVOR RECUERDE que la/el CATEQUISTA DE SU HIJO/A se pondrá en contacto con usted.

Si no tiene noticias de su catequista de su hijo/a, por favor póngase en contacto con la oficina del catecismo con el nombre de su hijo/a y si el estudiante es de 1er o 2do año:

[gcd@stanthonyatwater.org](mailto:gcd@stanthonyatwater.org)  
(209) 676-2076

**YMI Chicken BBQ**

**Date; Sunday, October 8<sup>th</sup>**

**Time: 10:30AM to 1:30PM**

**Price: \$20**

**\*TAKE OUT ONLY\***. Get your tickets after Mass

Or call Mike Nelson at 209-769-7460. Proceeds are used for scholarships & needs of the Parish

**YMI venta de Pollo BBQ**

Fecha: domingo, 8 de octubre


Hora: 10:30AM a 1:30PM

Precio: \$20

**\*SÓLO PARA LLEVAR\***

Obtenga sus boletos después de la misa o llame a Mike Nelson al 209-769-7460. Los ingresos se utilizan para becas y necesidades de la Parroquia.



**Eric K. Cheung**  
DDS, FAGD  
 **Atwater Family Dental**

596 Bellevue Rd  
Atwater, CA. 95301  
209-358-0800

**DOREVA PRODUCE**

**Ben Silva**  
Office: (800)513-6790  
Fax: (800) 513- 6812  
Mobile: (209) 626- 9171  
Email: bsilva@dorevaproduce.com  
Website: www.dorevaproduce.com

**ATWATER RADIATOR & MUFFLER SHOP**  
*Fast, Courteous Service*

755 Broadway  
358-2638

**Bruce Edwards**  
Owner

**A.V. THOMAS PRODUCE**  
GROWERS • PACKERS • SHIPPERS  
*ORGANIC & CONVENTIONAL SWEET POTATOES*

3900 Sultana Drive • P.O. Box 286  
Livingston CA. 95334  
**209.394.7514**

website: www.avthomasproduce.com  
email: avthomas@avthomasproduce.com





**WILSON**

**Family Funeral Chapel**  
FD-1018  
1290 Winton Way, Atwater  
*Whenever you need us,  
Wherever you need us,  
We're here to Help*  
358-7700

   
**RON SMITH**  
**BUICK PONTIAC**  
**GMC TRUCK JEEP**  
Ron Smith  
Owner  
1900 Auto Center Drive • Merced  
**725-5050**

**Atwater Packing Co.**  
**D & S Farms**  
Grower & Distributor  
Yams & Sweet Potatoes

**David Souza**

P(209) 358-3024  
C(209)761- 9292  
F(209)358- 0376  
7101 Atwater- Jordan Rd.  
Atwater, CA.. 95301  
apc95301@sbcglobal.net  
buyryams@aol.com

  
Fala  
Português  
Se Habla  
Español

**HEATING AND AIR CONDITIONING**  
Lic # 832273

**Frank Diniz**  
**261-9178**  
Remodels • New Construction

**Stratford Evan Merced Funeral Chapel**  
*"DEDICATED TO QUALITY SERVICE"*  
1490 B Street Merced 722- 4191  
FD-538



**Young Men's Institute**  
**St. Christopher Council #80**  
Serving St. Anthony Parish  
since 1935

**PLEASE PRAY FOR OUR FAMILY AND FRIENDS SERVING IN THE MILITARY:**

**NATIONAL GUARD:**

**US AIR FORCE:** Senior Airman Keith Scharsch


**US ARMY:** Staff Sergeant Jaime Hernandez, Specialist Wade Preston Wight, Staff Sergeant Cameron Taylor

**US MARINES:** LCpl - Ethan J. Ochoa

**US NAVY:** MA3- PO3 Victoria G. Rameriz

**PLEASE KEEP THEM IN PRAYER.**

If you would like to add someone to the Military prayer list please contact the parish office.





**\*\* Español**

**\* Mass at Immaculate Conception**

**Saturday, September 9<sup>th</sup>, 2023**

5:00PM †Jesus Cuevas

5:00PM †Cooper Correis

6:30PM †Sidonio Paredes\*\*

6:30PM †Arcelia Verdin\*\*

**Sunday, September 10<sup>th</sup>, 2023**

7:00AM Special Intention for Emma Baesler \*

7:00AM †Robert Tarbell \*

8:00AM †Juan Antonio & Jacinto Zamora\*\*

8:00AM †Almas del Purgatorio

9:45AM Special Intention for the Parishioners  
of St. Anthony & Immaculate  
Conception Church

11:30AM †Narciso Pedro Navarro

11:30AM †Aurelia Ramirez- Garcia

**Monday, September 11<sup>th</sup>, 2023**

**(Communion Service)**

6:30AM ---

**Tuesday, September 12<sup>th</sup>, 2023**

6:30AM †Domingo Flores Jr.

**Wednesday, September 13<sup>th</sup>, 2023**

6:30AM †Souls in Purgatory

6:30PM †Daniel Sandoval\*\*

6:30PM †Primitivo & Luisa Mendoza\*\*

**Thursday, September 14<sup>th</sup>, 2023**

6:30AM Special Intention for Jasmyne Gomez

6:30AM Special Intention for Pulido & Gomez  
Family

6:30PM †Franco & Aurea Diaz\*\*

6:30PM †Ester & Jose Ochoa\*\*

**Friday, September 15<sup>th</sup>, 2023**

6:30AM †Peter Moore

**SAINTS AND SPECIAL  
OBSERVANCES**

Monday: Patriot Day

Tuesday: The Most Holy Name of Mary

Wednesday: St. John Chrysostom

Thursday: The Exaltation of the Holy  
Cross

Friday: Our Lady of Sorrows

Saturday: SS. Cornelius & Cyprian

**TODAY'S READINGS**

**First Reading:** "Cuando escuches una  
palabra de mi boca, tú se la comunicarás de mi  
parte." (Ez 33:7-9)

**Psalms:** "If today you hear his voice, Harden  
not your hearts." (Ps 95:1-2, 6-7, 8-9)

**Second Reading:** "'Amarás a tu prójimo  
como a ti mismo", pues quien ama a su  
prójimo no le causa daño a nadie."

(Rom 13:8-10)

**Gospel:** "'If he does not listen, take one or  
two others along with you, so that every fact  
may be established on the testimony of two or  
three witnesses'" (Mt 18:15-20)

**READINGS FOR THE WEEK**

Monday: Col 1:24-2:3; Ps 62:6-7, 9;  
Lk 6:6-11

Tuesday: Col 2:6-15;  
Ps 145:1b-2, 8-9, 10-1;  
Lk 6:12-19

Wednesday: Col 3:1-11;  
Ps 145:2-3, 10-11, 12-13ab;  
Lk 6:20-26

Thursday: Nm 21:4b-9;  
Ps 78:1bc-2, 34-35, 36-37, 38;  
Phil 2:6-11; Jn 3:13-17

Friday: 1 Tm 1:1-2, 12-14; Ps 16:1b-2a  
and 5, 7-8, 11;  
Jn 19:25-27 or Lk 2:33-35

Saturday: 1 Tm 1:15-17;  
Ps 113:1b-2, 3-4, 5 and 6-7;  
Lk 6:43-49



**OPTOMETRIST**  
**Dr. Robert A. Webb**  
 Family Eye Care • Contact Lenses  
**358-2020**  
 1097 Winton Way • Atwater



**Proudly serving the Merced, Atwater & Winton communities for 75 years.**  
 Services available for all families.  
 Pre-arranged Funerals • Cremations & Traditional Services • Mexico • Philippines • Other International Shipping/Destinations

**Ivers & Alcorn**  
 Funeral Home  
 901 W. Main St. 3050 N. Winton Way  
 Merced • 722-6201<sup>FD-544</sup> Atwater • 358-4931<sup>FD-1024</sup>



*In Memory of Joe Amarant*  
**Amarant's**  
 PROPANE  
 (209)358-2257

**Larissa Sherman**  
 Broker Associate • REALTOR  
 SFR • GPA • CNHS • RCC • Board of Directors  
 (209)658-3260  
 LarissaREbroker@gmail.com  
 • Lic. #01869953  
 www.RealEstateManiac.com



**Dance Aerobics for Women**  
 Fitness, Fun, & Friendship  
**MaryAnnDavis.com**  
 358-2142

**ATWATER CHIROPRACTIC INC 358-6464**  
 Neck, Back & Sports Injuries  
**Luis Aguilar, D.C., CPCT**  
**Kami M. Saechao, D.C.**

I ♥ Real Estate! **London Properties**

**CR. CABINETS**  
 490 Air Park Road • Atwater  
**357-2159**  
 Rich & Sharon Clarke  
 Beth & Erik Knobloch

**BRIGHT PAINTING**  
 Interior-Exterior  
 State Licensed/Bonded & Insured  
**George**  
 209-202-8081

*Amie Marchini*  
**SENIOR CARE**  
 PARK MERCED ASSISTED LIVING  
*Mission Gardens* ASSISTED LIVING  
*Amie Marchini* HOME CARE  
**384-3300**



**NELSON ENVIRO LLC**  
 Your Source for  
 Phase I Site Assessment  
**Mike Nelson**  
 769-7460

**Century 21**  
 SALVADORI REALTY  
**AUDREY SEARCY**  
 St. Anthony Parishlone  
**261-5021**

**TransCounty Title Co.**  
 "Your Home Town Company"  
 ATWATER 358-8254 MAIN BRANCH 383-4660 LOS BANOS 826-0804  
 "OUR SERVICE IS THE DIFFERENCE"  
 Bob & Yvonne Ayers • Owners

Work • Pray • Study • Play  
**St. Anthony School**  
 Preschool-8<sup>th</sup> Grade  
 1801 Winton Way  
**358-3341**  
 www.stanthonyknights.com  
 Give Your Child the Best Well-Rounded Education!

**ATTORNEY SERVICES OF MERCED**  
 Process Serving • Small Claims • Evictions  
**383-3233**  
 Ed Dietz Ted Dietz



**M-Mig Construction Inc.**  
 Specializing in Dairy Construction and Steel Buildings  
 License No. 870007  
**Matthew Migliazzo • Owner (209)631-6017**



**ATWATER FEED**  
 Complete Animal & Garden Supplies  
 Mon - Fri 8-5 • Sat 8-12  
 1222 Atwater Blvd 358-1840

**WARD ENTERPRISES**  
 • Janitorial Supplies  
 • House Cleaning  
 • Carpet Cleaning  
**358-0445**

**Castle Family Health Centers & Urgent Care Services**  
 Family Medicine • Pediatrics • Internal Medicine • Optometry  
 Women's Health • Behavioral Health • Pharmacy  
 www.castlefamilhealth.org **726-1235**  
 Castle Atwater Winton

**CHOOSE AND CUT YOUR CHRISTMAS TREE**  
**394-3645** 10948 W. Atwater Jordan Rd.  
 (Corner of Atwater Jordan & Sultana)